

[REDACTED]

---

**De:** Cynthia Ward <cw@spuntcarin.com>  
**Envoyé:** 10 janvier 2025 16:13  
**À:** [REDACTED]  
**Objet:** Re: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

**SOUS TOUTES RÉSERVES**

Monsieur [REDACTED]

D'emblée, **c'est Me Ward, pas Madame Ward,** et j'ose espérer qu'il s'agit d'une erreur de bonne foi de votre part.

Ceci étant dit, si vous souhaitez procéder avec une demande de sauvegarde la semaine prochaine, je vous suggère fortement de mettre en cause le notaire qui détient les fonds en fidéicommis.

Dans l'attente de recevoir notification de votre procédure, je vous prie de recevoir, Monsieur [REDACTED] l'expression de mes sentiments les meilleurs.

Me Cynthia K. Ward

On Fri, Jan 10, 2025 at 3:58 PM [REDACTED] [REDACTED] wrote:

Madame Ward,

il appert que vous n'avez pas compris l'essence de mon dernier courriel, vos disponibilités et votre manque de connaissance du dossier ne me regarde en rien et je déposerai donc une sauvegarde pour jeudi prochain en l'absence d'une réponse positive à l'exécution du jugement et au dégel des fonds avant lundi midi.

Vous comprendrez que depuis deux mois le jugement aurait dû être exécuté et que votre manque de préparation ou le retrait de Maître Chun ne devrait pas être un motif de me pénaliser dans mon propre dossier.

Sur ce, bonne fin de journée

[REDACTED]

----- Message d'origine -----

De : Cynthia Ward <cw@spuntcarin.com>

Date : 2025-01-10 1 h 52 p.m. (GMT-05:00)

À : [REDACTED] [REDACTED]

Objet : Re: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

Monsieur [REDACTED]

Il appert que vous n'avez pas compris l'essence de mon dernier courriel.

Je vous demande de me donner jusqu'à jeudi prochain afin que je puisse prendre connaissance du dossier et vous répondre. Je ne vous indique aucunement que je suis disponible pour une vacation à la Cour, loin de là.

Cordialement,

Me Cynthia K. Ward

On Fri, Jan 10, 2025 at 12:59 PM [REDACTED] wrote:

Je vais donc saisir la cour pour jeudi prochain, et je vous invite à me poursuivre pour outrage au tribunal, cela me donnera l'occasion d'expliquer le dossier au juge.

Je suis prêt à faire face aux conséquences.

Cordialement

[REDACTED]

----- Message d'origine -----

De : Cynthia Ward <[cw@spuntcarin.com](mailto:cw@spuntcarin.com)>

Date : 2025-01-10 12 h 46 p.m. (GMT-05:00)

À :

Objet : Re: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

### **SOUS TOUTES RÉSERVES**

Monsieur [REDACTED]

Respectueusement, les personnes jointes à vos communications ne sont ni membres du barreau, ni parties au dossier. Je vous demande une dernière fois de cesser de les inclure. À défaut de vous conformer, cela rendra nos communications difficiles, voire impossibles, et le tout devra être adressé devant la Cour lors de la prochaine audience.

Ceci étant dit, je vous reviens avec une réponse quant à votre courriel d'ici jeudi prochain.

En vous remerciant pour votre compréhension, je vous prie d'agréer, Monsieur [REDACTED] l'expression de mes sentiments distingués.

Me Cynthia K. Ward

On Fri, Jan 10, 2025 at 10:59 AM [REDACTED] wrote:

Le fait que vous ne soyez pas au courant du dossier ne m'empêchera pas de procéder dans les délais.

Je vous pris donc de m'envoyer votre réponse le plus rapidement possible ,

Pour ce qui est des adresses courriels mentionnés en copie conforme , il s'agit de mes conseillers dans le dossiers et par le fait même mes parents, ou moi-même, mais surtout il s'agit d'une façon de faire en sorte d'avoir une copie de mes dossier en sécurité car dans ce dossier que vous ne connaissez pas encore pour reprendre vos mots, j'ai été victime de 13 entrées par effractions et d'un vol d'identité qui aura servi à l'accès et a l'effacement de mes dossiers, et qui par des enquêtes en cour et des preuves a ma dispositions, sont directement relié à votre cliente.

Cordialement

[REDACTED]

---

De : Cynthia Ward <[cw@spuntcarin.com](mailto:cw@spuntcarin.com)>

Envoyé : 10 janvier 2025 10:13

À : [REDACTED] [REDACTED]

Objet : Re: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

**SOUS TOUTES RÉSERVES**

Bonjour Monsieur [REDACTED]

Je vous écris dans le dossier cité en rubrique afin de confirmer la bonne réception de votre courriel.

Dans un premier temps, n'ayant que partiellement pris connaissance du dossier depuis hier, mon collègue Me Chun étant absent pour le futur prévisible, je vous demande de m'accorder un délai supplémentaire afin de pouvoir mieux répondre à votre demande.

Par ailleurs, je remarque que vous joignez à votre courriel des personnes qui ne sont pas parties au dossier. En vertu de l'article 15 du *Code de procédure civile*, les affaires en matière familiale sont à huis clos et vous ne pouvez, sans l'autorisation du tribunal, fournir quelques informations que ce soit dans ces dossiers, sous peine d'outrage au Tribunal. Je vous saurais donc gré de bien vouloir cesser cette pratique.

Vous remerciant par avance de l'attention que vous porterez à mon courriel, je vous prie de recevoir, Monsieur [REDACTED] l'expression de mes sentiments les meilleurs.

Me Cynthia K. Ward

On Thu, Jan 9, 2025 at 3:50 PM [REDACTED] [REDACTED] wrote:

Bonjour,

À défaut de recevoir une réponse positive d'ici lundi 13 janvier midi au courriel envoyé il y a plus d'une semaine concernant l'exécution du jugement pour le dégel des fonds au notaire, je me verrai dans l'obligation de saisir la cour pour ce jeudi 16 janvier. ( copie du courriel au notaire ci-dessous )

Merci,

[REDACTED]

Monsieur Robert,

Étant donné que je ne fais pas appel du dossier civil [REDACTED] et que ma seule demande en cour d'appel concerne la garde des enfants, et que monsieur Chun n'a pas fait appel de ce dossier non plus, et que les délais pour porter ce dossier en appel sont de loin dépassé, je vous demande donc d'exécuter le jugement du 14 novembre 2024.

Si monsieur Chun s'y oppose, veuillez svp me faire parvenir sa réponse afin que je puisse la transmettre en déontologie au syndic du barreau.

Merci

[REDACTED]

De : Natalie MacMillan <[natalie@spuntcarin.com](mailto:natalie@spuntcarin.com)>

Envoyé : 8 janvier 2025 12:34

À : Jennifer Boisclair <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)>

Cc : [REDACTED]; [dc@spuntcarin.com](mailto:dc@spuntcarin.com); Cynthia Ward <[cw@spuntcarin.com](mailto:cw@spuntcarin.com)>

Objet : Re: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

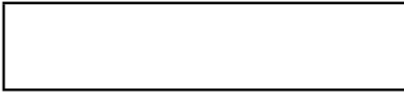
Merci, Mme. Boisclair.

Me Cynthia Ward sera présente en ligne demain à 8h45.

Bien cordialement,

**Natalie MacMillan**

Parajuriste - Paralegal



SPUNT & CARIN, Tel: (438) 383-5458 Fax: (438) 818-9991

345 Victoria, Suite 600, Westmount, Quebec H3Z 2N1

Web: [www.spuntcarin.com](http://www.spuntcarin.com)

*Ce courriel contient des renseignements qui peuvent être confidentiels ou soumis au secret professionnel de l'avocat. Si vous n'êtes pas le véritable destinataire, la diffusion ou l'usage de ce courriel, des renseignements qu'il contient ou des documents qui lui sont joints pourrait être illégal. Il est donc strictement interdit de les diffuser ou de les utiliser. Si vous avez reçu ce courriel par erreur, veuillez en aviser l'expéditeur immédiatement et veuillez le supprimer sans le lire, l'imprimer, le sauvegarder ou le diffuser. Merci de votre aimable collaboration.*

*This e-mail contains information that may be confidential or solicitor/client privileged. If you are not the intended recipient, any disclosure or other use of this e-mail or the information contained herein or attached hereto may be unlawful and is strictly prohibited. If you have received this e-mail in error, please notify the sender immediately and delete this e-mail without reading, printing, copying or forwarding it to anyone. Thank you for your kind cooperation.*

On Wed, Jan 8, 2025 at 11:57 AM Jennifer Boisclair <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)> wrote:

Bonjour M. [REDACTED] et Mme MacMillan,

À ce moment-là, les représentations devront être faites devant le Tribunal. Les liens Teams déjà envoyé peuvent être utilisés à cette fin.

Cordialement,



Jennifer

Boisclair

Maître des rôles Cour supérieure, ch. Civile,

Ministère de la justice

Palais de justice de [REDACTED]

200, rue Saint-Marc, RC.10

[REDACTED] (Québec) J6E 8C2

Téléphone : 450 753-4818 /Poste IP 63069

Télécopieur : 450 752-1733

[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)

[www.justice.gouv.qc.ca](http://www.justice.gouv.qc.ca)

*Si vous considérez être visé par une des exceptions prévues par la Charte de la langue française, veuillez communiquer avec nous par courriel ou par téléphone au 450-753-4800. Pour connaître les exceptions : [quebec.ca/languedeservice](http://quebec.ca/languedeservice)*

De :

Envoyé : 8 janvier 2025 11:54

À : Natalie MacMillan <[natalie@spuntcarin.com](mailto:natalie@spuntcarin.com)>; Jennifer Boisclair <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)>;  
[dc@spuntcarin.com](mailto:dc@spuntcarin.com)

Cc :

; ; ;  
; Guylaine Mallette <[gmallette@barreau.qc.ca](mailto:gmallette@barreau.qc.ca)>

Objet : RE: [EXTERNE] | c. | Rôle du 9 janvier 2025

**\*ATTENTION : Ce courriel provient de l'extérieur de votre organisation.**

*Évitez de cliquer sur un hyperlien, d'ouvrir une pièce jointe ou de transmettre des informations personnelles si vous ne connaissez pas l'expéditeur du courriel. En cas de doute, communiquez verbalement avec lui.*

Madame Macmillan,

Madame Boisclair,

Bien que je compatisse avec l'état de santé de Monsieur Chun et que je lui souhaite un rétablissement rapide, je m'oppose à la remise d'audience étant donné que :

- La sauvegarde est en lien avec le bien être de mes enfants et que dû au congé des fêtes celle-ci est déjà en retard sur la date que j'aurais aimé la produire,
- Monsieur Chun est présentement sous enquête par le syndic du barreau pour des fautes graves déontologiques,
- Par le passé, plusieurs stratégies semblables ont été utilisées par celui-ci afin de m'exclure de mon propre dossier,
- Le dossier est en appel à la cour d'appel du Québec et que des délais sont à respecter.

Je serai donc présent à la cour demain matin 9 :00 am salle 2.00 au palais de justice de afin de présenter ma demande en sauvegarde.

Je vous remercie et comme vous le savez je ne suis pas avocat, et si ma façon de procéder n'est pas la bonne, veuillez svp me le faire savoir le plus rapidement possible afin de corriger la situation.

Cordialement,

[REDACTED]

---

**De :** Natalie MacMillan <[natalie@spuntcarin.com](mailto:natalie@spuntcarin.com)>

**Envoyé :** 8 janvier 2025 11:28

**À :** [REDACTED]

**Objet :** Fwd: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

Cher M. [REDACTED]

Je vous écris pour faire suite aux courriels ci-dessous, en tant qu'adjointe qui travaille avec Me Chun.

Tel que mentionné dans mon courriel adressé à Mme. Boisclair, Me Chun a été hospitalisé ce matin. Il ne sera pas libéré à temps pour être présent lors de l'audience demain.

Vu les circonstances, je vous écris pour demander votre consentement pour remettre l'audience.

Je vous prie de me confirmer votre position en répondant à ce courriel dans les meilleurs délais.

Salutations distinguées,

**Natalie MacMillan**

Parajuriste - Paralegal

[REDACTED]

SPUNT & CARIN, Tel: (438) 383-5458 Fax: (438) 818-9991

345 Victoria, Suite 600, Westmount, Quebec H3Z 2N1

Web: [www.spuntcarin.com](http://www.spuntcarin.com)

*Ce courriel contient des renseignements qui peuvent être confidentiels ou soumis au secret professionnel de l'avocat. Si vous n'êtes pas le véritable destinataire, la diffusion ou l'usage de ce courriel, des renseignements qu'il contient ou des documents qui lui sont joints pourrait être illégal. Il est donc strictement interdit de les diffuser ou de les utiliser. Si vous avez reçu ce courriel par erreur, veuillez en aviser l'expéditeur immédiatement et veuillez le supprimer sans le lire, l'imprimer, le sauvegarder ou le diffuser. Merci de votre aimable collaboration.*

*This e-mail contains information that may be confidential or solicitor/client privileged. If you are not the intended recipient, any disclosure or other use of this e-mail or the information contained herein or attached hereto may be unlawful and is strictly prohibited. If you have received this e-mail in error, please notify the sender immediately and delete this e-mail without reading, printing, copying or forwarding it to anyone. Thank you for your kind cooperation.*

----- Forwarded message -----

From: **Jennifer Boisclair** <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)>

Date: Wed, Jan 8, 2025 at 11:03 AM

Subject: RE: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

To: Natalie MacMillan <[natalie@spuntcarin.com](mailto:natalie@spuntcarin.com)>

Cc: David Chun <[dc@spuntcarin.com](mailto:dc@spuntcarin.com)>, [REDACTED] [REDACTED]

Bonjour Mme MacMillan,

Malheureusement, je ne peux annoter le rôle à cet effet puisque c'est la demande de M. [REDACTED] qui est présentable au rôle. S'il est d'accord pour la remise, il peut envoyer un courriel à l'adresse suivante, avant 16h00 aujourd'hui : [remises.cs@\[REDACTED\]@justice.gouv.qc.ca](mailto:remises.cs@[REDACTED]@justice.gouv.qc.ca). Si M. [REDACTED] ne veut pas faire de remise, des représentations devront être faites devant le Tribunal.

Cordialement,



Jennifer

Boisclair

Maître des rôles Cour supérieure, ch. Civile,

Ministère de la justice

Palais de justice de [REDACTED]

200, rue Saint-Marc, RC.10

[REDACTED] (Québec) J6E 8C2

Téléphone : 450 753-4818 /Poste IP 63069

Télécopieur : 450 752-1733

[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)

[www.justice.gouv.qc.ca](http://www.justice.gouv.qc.ca)

*Si vous considérez être visé par une des exceptions prévues par la Charte de la langue française, veuillez communiquer avec nous par courriel ou par téléphone au 450-753-4800. Pour connaître les exceptions : [quebec.ca/languedeservice](http://quebec.ca/languedeservice)*

---

**De :** Natalie MacMillan <[natalie@spuntcarin.com](mailto:natalie@spuntcarin.com)>

**Envoyé :** 8 janvier 2025 10:53

**À :** Jennifer Boisclair <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)>

**Cc :** David Chun <[dc@spuntcarin.com](mailto:dc@spuntcarin.com)>; [REDACTED]

**Objet :** Re: [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

**\*ATTENTION : Ce courriel provient de l'extérieur de votre organisation.**

*Évitez de cliquer sur un hyperlien, d'ouvrir une pièce jointe ou de transmettre des informations personnelles si vous ne connaissez pas l'expéditeur du courriel. En cas de doute, communiquez verbalement avec lui.*

Chère Mme. Boisclair,

Je vous écris relativement au dossier cité en objet, au nom de Me David Chun, pour faire suite à votre échange de courriels ci-dessous.

Ce matin, Me Chun a été hospitalisé.

Nous demandons donc respectueusement de reporter l'audience *sine die* afin de lui permettre le temps nécessaire pour sa récupération.

Dans l'attente de votre réponse, je vous prie d'agréer nos salutations distinguées,

Sincèrement,

**Natalie MacMillan**

Parajuriste - Paralegal



SPUNT & CARIN, Tel: (438) 383-5458 Fax: (438) 818-9991

345 Victoria, Suite 600, Westmount, Quebec H3Z 2N1

Web: [www.spuntcarin.com](http://www.spuntcarin.com)

Ce courriel contient des renseignements qui peuvent être confidentiels ou soumis au secret professionnel de l'avocat. Si vous n'êtes pas le véritable destinataire, la diffusion ou l'usage de ce courriel, des renseignements qu'il contient ou des documents qui lui sont joints pourrait être illégal. Il est donc strictement interdit de les

diffuser ou de les utiliser. Si vous avez reçu ce courriel par erreur, veuillez en aviser l'expéditeur immédiatement et veuillez le supprimer sans le lire, l'imprimer, le sauvegarder ou le diffuser. Merci de votre aimable collaboration.

*This e-mail contains information that may be confidential or solicitor/client privileged. If you are not the intended recipient, any disclosure or other use of this e-mail or the information contained herein or attached hereto may be unlawful and is strictly prohibited. If you have received this e-mail in error, please notify the sender immediately and delete this e-mail without reading, printing, copying or forwarding it to anyone. Thank you for your kind cooperation.*

On Wed, Jan 8, 2025 at 10:08 AM Jennifer Boisclair <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)> wrote:

Bonjour Me Chun,

Mme Chatelain accorde la demande afin de procéder par Teams. Vous trouverez, en pièce jointe, les différentes salles disponibles. Vous devez vous joindre à la salle d'attente à 8h45 et la greffière vous indiquera, le moment venu, dans quelle salle votre dossier sera entendu. Vous avez la possibilité de communiquer avec la greffière via la conversation de la salle d'attente de Teams. Il est possible que vous soyez déconnecté après 30 minutes d'attente. Simplement vous y joindre à nouveau. Vous trouverez également le guide du participant afin de tester votre connexion.

**Veillez s.v.p. indiquer votre nom complet lorsque vous faites votre connexion, ainsi que la mention stagiaire si applicable, à défaut, vous serez refusé de la salle d'attente. De plus, cette autorisation est seulement valide pour cette cour de pratique.**

En espérant le tout conforme, veuillez agréer, Maître, mes meilleures salutations.



Jennifer

Boisclair

Maître des rôles Cour supérieure, ch. Civile,

Ministère de la justice

Palais de justice de [REDACTED]

200, rue Saint-Marc, RC.10

[REDACTED] (Québec) J6E 8C2

Téléphone : 450 753-4818 /Poste IP 63069

Télécopieur : 450 752-1733

[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)

[www.justice.gouv.qc.ca](http://www.justice.gouv.qc.ca)

*Si vous considérez être visé par une des exceptions prévues par la Charte de la langue française, veuillez communiquer avec nous par courriel ou par téléphone au 450-753-4800. Pour connaître les exceptions : [quebec.ca/languedeservice](http://quebec.ca/languedeservice)*

---

**De :** David Chun <[dc@spuntcarin.com](mailto:dc@spuntcarin.com)>

**Envoyé :** 7 janvier 2025 16:24

**À :** Jennifer Boisclair <[jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca](mailto:jennifer.boisclair@justice.gouv.qc.ca)>

**Cc :** [REDACTED]

**Objet :** [EXTERNE] [REDACTED] | [REDACTED] c. [REDACTED] | Rôle du 9 janvier 2025

**\*ATTENTION : Ce courriel provient de l'extérieur de votre organisation.**

*Évitez de cliquer sur un hyperlien, d'ouvrir une pièce jointe ou de transmettre des informations personnelles si vous ne connaissez pas l'expéditeur du courriel. En cas de doute, communiquez verbalement avec lui.*

Chère Mme Boisclair,

Bonne année!

Le 27 décembre 2024, M. [REDACTED] a notifié une demande pour une ordonnance de sauvegarde présentable le 9 janvier 2025. Monsieur demande au tribunal d'entériner une convention temporaire conclue entre les parties, ce que nous ne contestons pas. Il demande également la récusation du soussigné du dossier. Cette demande est contestée.

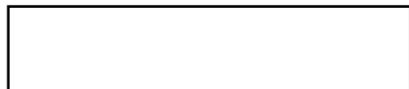
À cette date, le soussigné doit être présent au Palais de Justice de Montréal en après-midi pour un appel du rôle provisoire dans un autre dossier.

J'aimerais solliciter votre permission de participer à l'audience via Teams.

Bien cordialement,

**Me David P. Chun**

Avocat - Attorney



Tel: (438) 383-5458 Fax: (438) 818-9991

Tel: (438) 383-5458 **Fax:** (438) 818-9991

345 Victoria, Suite 600, Westmount, Quebec H3Z 2N1

Web: [www.spuntcarin.com](http://www.spuntcarin.com)

*Ce courriel contient des renseignements qui peuvent être confidentiels ou soumis au secret professionnel de l'avocat. Si vous n'êtes pas le véritable destinataire, la diffusion ou l'usage de ce courriel, des renseignements qu'il contient ou des documents qui lui sont joints pourrait être illégal. Il est donc strictement interdit de les diffuser ou de les utiliser. Si vous avez reçu ce courriel par erreur, veuillez en aviser l'expéditeur immédiatement et veuillez le supprimer sans le lire, l'imprimer, le sauvegarder ou le diffuser. Merci de votre aimable collaboration.*

*This e-mail contains information that may be confidential or solicitor/client privileged. If you are not the intended recipient, any disclosure or other use of this e-mail or the information contained herein or attached hereto may be unlawful and is strictly prohibited. If you have received this e-mail in error, please notify the sender immediately and delete this e-mail without reading, printing, copying or forwarding it to anyone. Thank you for your kind cooperation.*

**Avis de confidentialité:** Ce message est confidentiel. Il est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer ou de le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, nous vous prions d'en informer immédiatement l'expéditeur par courrier électronique et de détruire ce message et toute copie de celui-ci.

**Avis de confidentialité:** Ce message est confidentiel. Il est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer ou de le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, nous vous prions d'en informer immédiatement l'expéditeur par courrier électronique et de détruire ce message et toute copie de celui-ci.

**Avis de confidentialité:** Ce message est confidentiel. Il est à l'usage exclusif du destinataire ci-dessus. Toute autre personne est par les présentes avisée qu'il lui est strictement interdit de le diffuser, de le distribuer ou de le reproduire. Si le destinataire ne peut être joint ou vous est inconnu, nous vous prions d'en informer immédiatement l'expéditeur par courrier électronique et de détruire ce message et toute copie de celui-ci.